

3. In Article O-03(6) (Taxation) of the CCFTA the text that reads: “at the time that it gives notice under Article G-20 (Notice of Intent to Submit a Claim to Arbitration)” is replaced with the following text:

“at the time that it submits a request under Article G-19 (Request for Consultations)”.

Article III: Addition of Chapter N *bis* (Trade and Gender)

The CCFTA is amended by adding a Part Four *bis* (Trade and Gender) to the CCFTA and adding to this new Part Four *bis* the Trade and Gender Chapter, titled “Chapter N *bis* (Trade and Gender)”, set forth in Appendix II to this Agreement.

Article IV: Amendments to Chapter N (Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures)

The list of committees under heading “A. Committees” in Annex N-01.2 (Committees and Working Groups) of the CCFTA is amended by adding after “6. Financial Services Committee (Article H *bis*-15)” the following:

- “7. Committee on Sanitary and Phytosanitary Measures (Article C *bis*-04)
8. Committee on Technical Barriers to Trade (Article C *ter*-08)
9. Committee on Trade and Gender (Article N *bis*-04)”

Article V: Amendments to the Table of Contents

The Table of Contents of the CCFTA is amended by adding immediately after “Chapter N: Institutional Arrangements and Dispute Settlement Procedures” the following: